

7450 2E



700221

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Németország

tel. +49 (0) 5258 971-0
fax.: +49 (0) 5258 971-120
Ügyfélszolgálat: +49 (0) 5258 971-197
www.bartscher.com



Kivitel: 1.0

Frissítve: 2022-02-24

Eredeti kezelési útmutató

1	Biztonság.....	2
1.1	Figyelmeztető jelzések magyarázata	2
1.2	Biztonsággal kapcsolatos jó tanácsok	3
1.3	Rendeltetésszerű használat.....	6
1.4	Nem rendeltetésszerű használat	6
2	Általános információ	7
2.1	Felelőssége és garancia	7
2.2	Szerzői jog védelme.....	7
2.3	Megfelelősségi nyilatkozat	7
3	Szállítás, csomagolás és tárolás	8
3.1	Szállítási ellenőrzés	8
3.2	Csomagolás.....	8
3.3	Tárolás.....	8
4	Technikai adatok	9
4.1	Technikai adatok.....	9
4.2	Készülék funkciói	10
4.3	A készülék részegységeinek leírása	11
5	Üzembe helyezése és kezelés	12
5.1	Üzembe helyezés	12
5.2	Használat.....	13
6	Tisztítás	16
6.1	Tisztítás közbeni biztonsággal kapcsolatos jó tanácsok	16
6.2	Tisztítás	17
7	Lehetséges meghibásodások.....	18
8	Leselejtezés.....	20



Használat előtt olvassa el a használati útmutatót, és tartsa kéznél a készülék mellett!

A használati útmutató a készülék üzembe helyezésével, kezelésével, valamint karbantartásával kapcsolatos információkat tartalmaz, és tanácsokkal szolgál. Az ebben található tanácsok és előírások ismerete a készülék biztonságos és megfelelő használatának feltétele. Továbbá tartalmaz balesetekkel, előírásokkal, munkavédelemmel és jogi előírásokkal kapcsolatos információkat a termék használatával kapcsolatban.

A készülék üzembe helyezése előtt, különösen annak első elindításakor, át kell olvasni az alábbi kezelési utasítást, hogy elkerülje a személyi és tárgyi sérüléseket. A nem megfelelő használat sérüléshez vezethet.

Az alábbi kezelési útmutató a készülék szerves részét képezi és a készülék közvetlen közelében kell tárolni, és bármikor elérhetőnek kell lennie. Ha a készüléket átruházzák, mindenképpen tegyék a kezelési útmutatóval együtt.

1 Biztonság

HU

A készülék a jelenlegi technikai elvárásoknak megfelelően lett legyártva. Mindemellett a készülék veszélyforrás lehet, ha nem megfelelően, vagy nem rendeltetés szerűen kerül használatra. Minden felhasználó, ki üzemelteti a készüléket, követnie kell az alábbi használati útmutatóban foglaltakat és be kell tartani a munkavédelmi előírásokat.

1.1 Figyelmeztető jelzések magyarázata

A fontos, biztonsággal kapcsolatos és a figyelmeztető jelzések az alábbi használati útmutatóban a megfelelő figyelmeztető jelzésekkel vannak ellátva. Ezen tanácsokat kötelezően be kell tartani a balesetek, tárgyi és személyi sérülések elkerülése érdekében.



VESZÉLY!

Az **VESZÉLY** figyelmeztetés olyan lehetséges veszélyre figyelmeztet, melyek súlyos sérüléssel, vagy halállal járhat, ha nem kerül el ezeket.

**FIGYELMEZTETÉS!**

A **FIGYELMEZTETÉS** figyelmeztetés olyan lehetséges veszélyre figyelmeztet, melyek közepes, vagy súlyos sérüléssel, vagy halállal járhat, ha nem kerül el ezeket.

**VIGYÁZAT!**

A **VIGYÁZAT** figyelmeztetés olyan lehetséges veszélyre figyelmeztet, melyek könnyű sérüléssel, vagy károsodással járhat, ha nem kerül el ezeket.

FIGYELEM!

A **FIGYELEM** figyelmeztetés a lehetséges tárgyi sérülésre figyelmeztet, mely akkor léphet fel, ha nem tartja be a megfelelő biztonsági előírásokat.

JÓ TANÁCS!

A **JÓ TANÁCS** szimbólum tájékoztatja a felhasználót a kezeléssel és tanácsokkal kapcsolatosan.

HU

1.2 Biztonsággal kapcsolatos jó tanácsok

Elektromos áram

- A túl magas hálózati feszültség, vagy a nem megfelelő bekötés elektromos áramütéssel járhat.
- A készülék csak akkor csatlakoztatható, ha az információs adattáblán szereplő adatok megfelelnek a hálózati feszültségnek.
- A rövidzárlat elkerüléséhez a készüléket száraz állapotban kell tartani.
- Ha a készülék üzemeltetésekor meghibásodás lép fel, azonnal szüntesse meg a készülék áramellátását.
- Ne érintse a készülék csatlakozóját nedves kézzel.
- Soha ne fogja meg a készüléket, ha vízbe esett. Azonnal szüntesse meg a készülék áramellátását.
- Bármilyen javítás és a készülék burkolatának kinyitása csak szakképzet szerelő által és a megfelelő szerszámokkal történhet.

- Ne mozgassa a készüléket a hálózati vezetéknél fogva.
- Ne engedje, hogy a hálózati kábel hőforrással vagy éles élekkel érintkezzen.
- A hálózati vezetékét ne törje meg, nyomja, vagy csomózza össze.
- A készülék hálózati vezetékét mindig tekerje ki teljesen.
- Soha ne állítsa a készüléket, vagy más tárgyakat a hálózati vezetékre.
- A készülék konnektorból való kihúzását mindig a csatlakozót megfogva tegye.
- Rendszeresen ellenőrizze, hogy a hálózati kábel nem sérült-e. Soha ne használja a készüléket, ha a kábel sérült. Ha a kábelen sérülésnyomok láthatók, a veszélyek elkerülése érdekében az ügyfélszolgálattal vagy képzett villanyszerelő szakemberrel ki kell cseréltetni.

Tűzveszély / gyúlékony anyagok veszélye / robbanásveszély!

- A készülék belsejében ne üzemeltessen semmilyen egyéb elektromos készüléket.
- Ne tároljon, sem pedig használjon benzint, vagy egyéb könnyen gyulladó gáznemű anyagot, vagy folyadékot ezen, vagy egyéb készülék közelében. A gázok gyulladás, vagy robbanásveszéllyel fenyegetnek.
- Ne helyezzen a készülékbe semmilyen robbanó anyagot, mint például könnyen gyulladó propánnal töltött aerosolt. A könnyen gyulladó gázokkal és folyadékokkal töltött tartályok alacsony hőmérsékleten kiereszthetik tartalmukat, mely pedig begyulladhat a szikraképződéstől, melyet az elektromos készülékek okozhatnak. **Robbánásveszély!**
- A hűtőközeg szivárgása esetén húzza ki a csatlakozót a konnektorból. Távolítsa el minden közelben található gyújtóforrást, szellőztesse a helyiséget és lépjen kapcsolatba a szervízzel. Kerülje a hűtőközeg szembe jutását, mivel ez komoly szemsérüléseket okozhat.
- Soha ne használjon könnyen gyulladó folyadékot a készülék és tartozékainak tisztításához. A belőlük maradó gázok tűz, vagy robbanásveszéllyel fenyegethetnek.
- Tűz esetén először áramtalanítsa a készüléket, mielőtt megtenné a megfelelő tűzvédelmi intézkedéseket. Soha ne oltsa a tüzet vízzel, mikor az elektromos csatlakozó be van dugva a konnektorba. A tűz eloltását követően biztosítani kell a megfelelő szellőztetést.
- A leolvasztási folyamatot ne siettesse mechanikus eszközök, vagy egyéb hőforrás (gyertyák, vagy hőszugárzók) segítségével, vagy bármilyen egyéb módon. A fennmaradó pára rövidzárlatot okozhat, a túl magas hőmérséklet pedig meghibásodást okozhat a készülékben.
- Működés közben a készülék szellőző nyílásainak szabadnak kell lennie.
- Soha ne sértse meg a készülék hűtőrendszerét.

Kezelő személyzet

- A készülék csak betanított és megfelelően képzett személy által kezelhető.
- Ezen eszköt nem lehet olyan személyek (beleértve gyermekek) által üzemeltetni, akiknek korlátozott fizikai, érzékszervi, vagy mentális állapotuk van, valamint csak korlátozott tapasztalattal és/vagy korlátozott ismeretekkel rendelkeznek.
- A gyermekeket tartsa felügyelet alatt, hogy megbizonyosodjon, hogy nem játszanak, sem pedig indítják el a készüléket.
- 3-8 éves gyermekek is bepakolhatnak és kipakolhatnak a hűtőből.

Nem rendeltetésszerű használat

- A nem rendeltetésszerű, vagy tiltott használat a készülék meghibásodásához vezethet.
- A készülék csak akkor használható, ha annak technikai állapota megfelelő, és lehetővé teszi a biztonságos működtetést.
- A készülék csak akkor használható, ha minden csatlakozás az előírásoknak megfelelően került kivitelezésre.
- A készüléket csak akkor szabad üzemeltetni, ha tiszta.
- Csak eredeti gyári cserealkatrészeket használjon. Soha ne végezzen a készüléken önállóan szerelést.
- Nem végezhető a készüléken változtatás, vagy beavatkozás.
- Soha ne fúrjon lyukakat a készülékbe, és ne szereljen fel rá semmilyen eszközöket.
- Ne helyezzen egyéb nehéz tárgyakat a berendezésre.

1.3 Rendeltetésszerű használat

A készülék bármilyen egyéb célú és/vagy a normális rendeltetésszerű használatától eltérő használata nem megengedett, és ezen használat nem rendeltetésszerűnek tekinthető.

A következő használat minősül rendeltetésszerű használatnak:

- Megfelelő ételek és előételek hűtésére az arra alkalmas tárolókban, tényérokon, stb.

A készüléket úgy tervezték, hogy maximálisan 32 °C hőmérsékletű és 65% relatív páratartalmú környezetben működjön.

1.4 Nem rendeltetésszerű használat

A nem rendeltetésszerű használat komoly sérüléshez vezethet személyekben és tárgyakban a nem biztonságos elektromos feszültség, tűz, és magas hőmérséklet következtében. A készülék segítségével csak olyan munka végezhető, mely leírásra került ezen használati útmutatóban.

HU

Az alábbi használat minősül nem rendeltetésszerű használatnak:

- Olyan éghető vagy lobbanékony folyékony anyagok tárolására, mint éter, naftalin, vagy ragasztók;
- Ne tároljon a készülékben semmilyen robbanó anyagot, mint például könnyen gyulladó propánnal töltött aeroszol;
- Gyógyszerkészítmények, vagy konzervált vér tárolására;
- Élő állatok tárolására.

2 Általános információ

2.1 Felelőssége és garancia

A használati útmutatóban található információk a hatályos jogszabályok, a jelenlegi technikai tudás, valamint tervezői és mérnöki tapasztalatunk figyelembe vételével és többéves gyakorlatunk alapján lettek összeállítva. Különleges, egyedi rendelésű, vagy további opciókkal rendelkező modellnél, illetve a legfrisebb technikai újítások alkalmazása esetén a kapott készülék különleges esetekben eltérhet a leírástól és az ábráktól az ezen kezelési útmutatóban leírtaktól.

A gyártó nem vállal felelősséget az olyan károkért és üzemzavarokért, amelyek az alábbiak során keletkeztek:

- előírások nem betartása,
- nem rendeltetésszerű használat,
- a felhasználó által eszközölt műszaki módosítások,
- nem megengedett cserealkatrészek használata.

Fenntartjuk a jogot a terméken végrehajtott műszaki változtatások tekintetében, melyek a készülék felhasználói tulajdonságainak javítására és jobbá tételére irányulnak.

A készülék jótállási ideje a vásárlás dátumától számítva 24 hónap.

HU

2.2 Szerzői jog védelme

Eme használati útmutató valamint a benne foglalt szöveg, vázlatok, fényképek és más elemek a szerzői jog által védettek. A törvényes tulajdonos írásbeli engedélyének beszerzése nélkül tilos a használati útmutató egészének, illetve bármely elemének sokszorosítása bármely módon és bármely formában, valamint a felhasználása és/vagy harmadik személy felé való továbbítása. A fentiek megsértése esetén kártérítési felelősséggel tartozik. Fenntartjuk magunknak a jogot további kártérítési igény benyújtásához.

2.3 Megfelelősségi nyilatkozat

A készülék teljesíti a jelenlegi Európai Unió normákat és előírásokat. A fentieket WE Megfelelősségi Nyilatkozattal bizonyítjuk. Szükség esetén szívesen elküldjük Önöknek a megfelelő Megfelelősségi nyilatkozatot.

3 Szállítás, csomagolás és tárolás

3.1 Szállítási ellenőrzés

A készülék megérkezésekor haladéktalanul ellenőrizni kell, hogy a készülék és felszereltsége komplett-e és hogy nem sérült-e meg szállítás közben. Látható szállítási sérülés megállapításakor el kell utasítani a készülék átvételét, vagy feltételes átvételt kell tenni. A kézbesítő logisztikai cég szállítói / kézbesítési dokumentumán be kell jegyezni a sérülés leírását és reklamációt kell indítani. A rejtett sérülést közvetlenül annak felfedezését követően jelezni kell, mivel a kártérítési igényeket lejelenteni csak az adott reklamációs időn belül lehet kezdeményezni.

Bármely részegység, vagy alkatrész hiánya esetén kérjük vegye fel a kapcsolatot az Ügyfélszolgálatlal.

3.2 Csomagolás

Kérjük ne dobja ki a készülék dobozát. Még szükség lehet rá a készülék tárolásakor, költöztetésekor illetve a szakszervizbe való szállításakor, amennyiben esetleg meghibásodás lépne fel.

HU

A csomagolás és annak elemei újrafelhasználható anyagokból készültek. Részletezve ezek: zsákok és fóliák műanyagból, a csomagolás kartonpapírból.

A csomagolás megsemmisítésekor be kell tartani az adott ország előírásait. Az újra felhasználható csomagoló anyagokat el kell juttatni újrafelhasználásra.

3.3 Tárolás

A csomagolás maradjon zárva a készülék beüzemeléséig, a tárolásakor pedig legyen figyelemmel a külső jelzésekre a tárolásra és a tárolási helyzetre vonatkozóan. A csomagolást csak az alábbi környezetben tárolja:

- zárt helyiségekben
- száraz és pormentes környezetben
- agresszív anyagoktól távol
- olyan helyen ahol nincs kitéve közvetlen napfények
- olyan helyen ahol nincs kitéve mechanikus sérülésnek.

Hosszabb ideig való tárolás esetén (több, mint három hónap) rendszeresen ellenőrizze a részesgységek és a csomagolás állapotát. Szükség esetén cserélje a csomagolást újra.

4 Technikai adatok

4.1 Technikai adatok

Név:	Hűtővitrin 7450 2E
Cikkszám:	700221
Anyaga:	üveg, rozsdamentes acél, alumínium
Űrtartalom literben:	177
Hőmérséklet tartománytól -ig °C:	0 - 12
Hűtés:	légkeringetés
Hűtőközeg / mennyiség gr.:	R290 / 0,056 kg
Klíma osztály:	4
Energiaosztály:	C
Energiafogyasztás kWh/év:	2174.31
Tolóajtók mennyisége:	2
Polcok száma:	2
Polcok méretei: (szél x mély.) mm-ben:	745 x 335
Felállítási felület anyaga:	acél, krómozott
Felállítási felület méretei (szél. x mély.) mm-ben:	755 x 340
Csatlakozási értékek:	0,35 kW 220-240 V 50 Hz
Méret: (szél x mély. x mag.) (mm):	805 x 445 x 970
Súly kg:	75,6

HU

A műszaki adatok megváltoztatásának jogát fenntartjuk!

Verzió / tulajdonságok

- Hőmérséklet szabályozás: digitális
- Automatikus leolvasztás funkció
- Lecsapódott pára eltávolítás
- Vezérlés: elektronikus
- Digitális kijelző
- Belső világítás
 - LED
 - függőleges a sarkoknál
 - külön kapcsolható
- Ajtó fajtája: tolóajtó
- Ajtó helyzete: hátoldal felől
- Első üveg: szegélyezett / keretes
- Üvegezés fajtája: dupla üvegezés0
- Biztonsági üveg
- Közbeneső polcok fajtája: rácsos
- Polcok állítható magassággal
- Ellenőrző lámpa: Be/ki
- Szigetelés: Ciklopentán C5H10

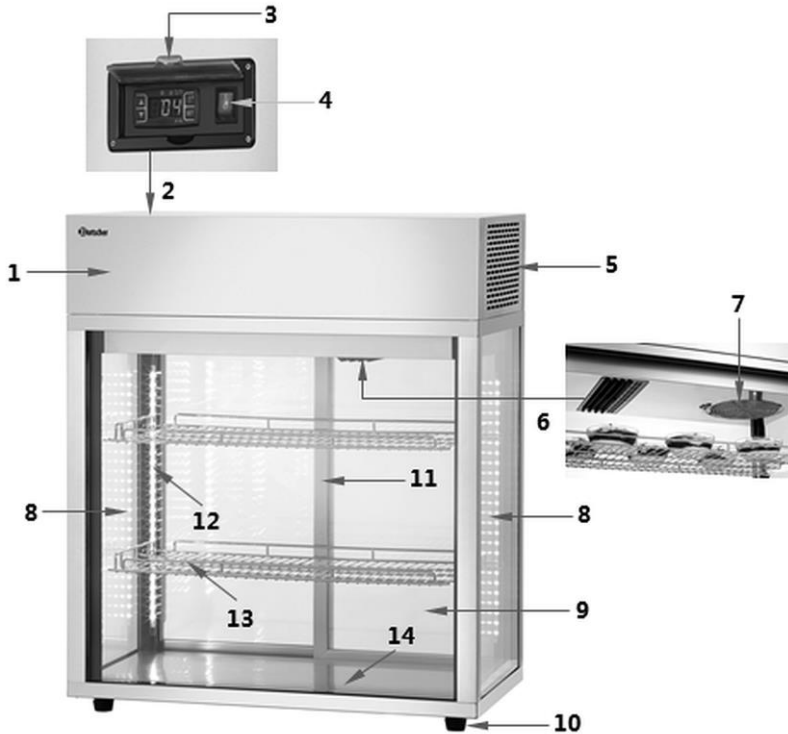
HU

A készülékről további információkat www.bartscher.com weboldalunkon talál, vagy a <https://energy-label.ec.europa.eu/> címen található termékadatbázisban az (EU) 2019/2024 rendeletnek megfelelően. Meg kell adni az adott modell cikkszámát.

4.2 Készülék funkciói

Megfelelő ételek és előételek, tárolókban, tányérokban, edényekben, stb. a beállított hőmérsékleten kerül hűtésre a kívánt ideig.

4.3 A készülék részegységeinek leírása



HU

1. ábra

- | | |
|----------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| 1. Borítás | 2. Digitális hőmérsékletszabályozó |
| 3. A kezelőelemek fedele | 4. Bekapcsoló/kikapcsoló beépített hálózati kontrolléppel (zöld) |
| 5. Szellőző nyílások | 6. Szellőző nyílások |
| 7. Ventilátor | 8. Oldalsó üveg fal (2x) |
| 9. Elülső üvegezés | 10. Talpak (4x) |
| 11. Tolójátó a kezelő felől (2x) | 12. LED szalag világítás (2x) |
| 13. Polcok (2x) | 14. Kiállítási felület alsó része |

5 Üzembe helyezése és kezelés

5.1 Üzembe helyezés

Kicsomagolás / Beállítás

- Csomagolja ki a készüléket és távolítsa el az összes belső és külső csomagolóanyagot és a szállítási védőanyagot.



VIGYÁZAT!

Fulladásveszély!

Tegye elérhetetlenné gyermekek számára a csomagoló anyagokat, mint műanyag zacskók, hungarocell elemek.

- Ha a készüléken védőfólia található, azt el kell távolítani. A fóliát lassan távolítsa el, hogy ne hagyjon ragasztómaradványokat. Az esetleges ragasztómaradványokat távolítsa el megfelelő oldószerral.
- Figyeljen rá, hogy ne sérüljön meg az adattábla, illetve a figyelmeztető jelzések a készüléken.
- **Soha** ne állítsa fel a készüléket vizes, vagy nedves környezetben.
- A berendezést úgy helyezze el, hogy a csatlakozó könnyen elérhető legyen a gyors lecsatlakoztatás érdekében, ha esetleg erre lenne szükség.
- A készüléket a következő tulajdonságokkal rendelkező felületen állítsa fel:
 - egyenes, megfelelő teherbírású, vízálló, száraz és magas hőmérsékletnek ellenálló
 - elég nagy, hogy sérülés nélkül dolgozhasson a készülékkel
 - könnyen megközelíthető
 - jó légcserével rendelkező.
- Elegendő távolságot kell tartani az asztal széleitől. A készülék felborulhat és leeshet.
- Ne állítsa a készüléket olyan helyre, ahol közvetlen napfény éri, vagy közvetlen hőforrás közelébe (tűzhely, radiátor, fűtőtest, stb.) A hőforrások negatív hatással vannak az energiafelhasználásra és a készülék funkcióinak működésére.
- A készüléket úgy kell felállítani, hogy a megfelelő keringés elegendő levegőt tudjon szállítani. Tartson legalább 10 cm távolságot a falaktól és egyéb tárgytól.
- A kompresszor meghibásodásának elkerülése érdekében a telepítéskor, vagy szállításkor a készüléket ne döntse meg 45 °-nál jobban.

Üzembe helyezése és kezelés

- Ha az eszközt egy másik helyre kívánja mozgatni, akkor járjon el az alábbiak szerint:
 - kapcsolja ki a készüléket
 - húzza ki a csatlakozót a konnektorból
 - távolítsa el az eszköz tartalmát
 - rögzítsen minden mozgó elemet a belső térben és ragassza le az ajtót
 - a készüléket csak álló helyzetben lehet szállítani.

Csatlakoztatás hálózatra

- Ellenőrizze, hogy a készülék technikai adatai (Isd.: adattábla) megegyeznek e a helyi elektromos hálózattal.
- Csatlakoztassa a készüléket egyes, megfelelő biztosítókkal rendelkező földelt dugaljba. Ne csatlakoztassa a készüléket több aljzatú konnektorba.
- A csatlakozó kábelt úgy helyezze el, hogy senki se léphessen rá, és el sem botolhasson benne.
- Az első használat előtt a készüléknek legalább 2 órán keresztül állnia kell, mielőtt az elektromos hálózatra csatlakoztatja.
- Az áramellátás megszűnése, vagy a dugó kihúzása esetén a készüléket nem ajánlott 5 percen belül ismét az áramellátásba visszakapcsolni.

HU

5.2 Használat

Felhasználói tanácsok

- A lehűtött levegő megtartásához az ajtónyitási idő legyen lehető legrövidebb. Mindemellett ne legyen gyakran nyitogatva a tolóajtó.
- Ne takarja le a szellőzőnyílásokat a hűtővitrin belsejében. A levegőnek szabadon kell tudnia keringenie, hogy megfelelő hűtési eredmény legyen.
- A készülékben tárolt ételek legyenek megfelelő távolságra egymástól. A nem elég nagy távolság negatívan hat a hűtési teljesítményre.
- A meleg ételeket a készülékbe helyezésük előtt szobahőmérsékletre kell hűteni.
- Az esetleges áramkimaradás esetén a lehetőségekhez mérten ne nyissa ki a tolóajtót, a lehűtött levegő megtartása érdekében.

Készülék előkészítése

1. Első használat előtt gondosan tisztítsa meg a készüléket és tartozékait a fejezet alapján „**Tisztítás**”.

2. Végül alaposan szárítsa meg a készüléket és tartozékait.
3. Helyezze a polcokat a sínekre a kívánt magasságban.
4. Csatolja be a készülék tolóajtáját a kezelő felől.
5. Csatlakoztassa a készülék kábelét egy egyes aljzattal rendelkező csatlakozóba.
6. Hűtse elő a hűtővitrint a gyárilag beállított értékkel.

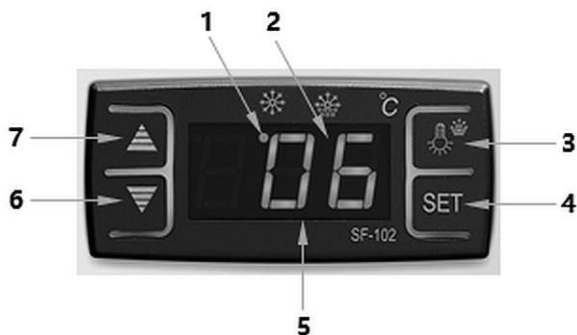
TIPP!

Az ételeket csak akkor helyezze a készülékbe, mikor a berendezés eléri a beállított hűtési szintet.

A hűtővitrinben lévő hőmérséklet megjelenik a digitális kijelzőn.

A kijelzett hőmérsékleti érték a mért érték az érzékelő környezetében. A kompresszor kezelésére szolgál.

Digitális hőmérsékletszabályozó / gombok funkciói



1. LCD hűtési kijelző
2. LCD kiolvasztási kijelző
3. Világítás gomb / kiolvasztás
4. SET beállítás gomb
5. Digitális kijelző
6. Hőmérséklet csökkentő gomb
7. Hőmérséklet növelő gomb

LCD kijelző



LCD hűtési kijelző

Ezen kijelző világít a hűtési folyamat közben,

Üzembe helyezése és kezelés

és kikapcsol, amikor a hűtési hőmérséklet állandósul, és villog a bekapcsolás késleltetésekor.





LCD kiolvasztási kijelző

A jelzőfény a kiolvasztási folyamat alatt a világít, és a kialszik a kiolvasztási folyamat végén és villog a fagyasztás bekapcsoláskor.

Hőmérséklet beállítása

Gyárilag optimális hőmérséklet lett beállítva, megfelel a hűtőrész üzemi hőmérsékletének, amely kb. 0 °C - 12 °C között van.

A hőmérséklet-beállítások módosításához kövesse az alábbi lépéseket:

- Nyomja meg a **SET** gombot, megjelenik a beállított hőmérséklet.
- Nyomja meg a  vagy a  gombot a megjelenített érték megváltoztatásához.
- Újra nyomja meg a **SET** gombot a beállítások mentéséhez és a hűtőkamra hőmérsékletének megjelenítéséhez.

TIPPI!



Ha 10 másodpercen belül nem nyom meg más gombot, a digitális kijelzőn megjelenik a hűtőtér hőmérséklete.

HU

LED világítás bekapcsolása/kikapcsolása

A készülék belső világítással van felszerelve, amely függőlegesen helyezkedik el a hűtőszekrény sarkaiban.

A LED-világítás bármikor be- és kikapcsolható.


1. A világítás bekapcsolásához nyomja meg röviden a  gombot.
2. A  gomb ismételt megnyomásával a világítás kikapcsol.

Automatikus kiolvasztás


A készülék automatikusan leolvaszt 4 alkalommal 24 órán belül.

Kézi leolvasztás indítása / leolvasztási folyamat befejezése

Ha kézi leolvasztásra van szükség, ha a hűtési teljesítmény csökken pl. ha az ajtó túl hosszú ideig volt nyitva.

1. A  gomb megnyomásával és 6 másodpercen át történő nyomva tartásával elindíthatja az azonnali leolvasztást.

Kigyullad az LCD jelzőlámpa.



2. A  gomb megnyomásával és 6 másodpercen át történő nyomva tartásával befejezheti a leolvasztás folyamatát.

A kiolvasztást jelző LCD lámpa kialszik.

A hőmérséklet-szabályozó visszaállítása

Ha a digitális kijelzőn hibajelzés jelenik meg:

HU

1. Nyomja meg a  gombot 2 másodpercig amíg zümmögő hangot nem hall.
2. Nyomja meg a  gombot 6 másodpercig amíg újra zümmögő hangot nem hall.

A digitális kijelző 3 másodpercig villog, majd visszaállnak a gyári beállítások.

Készülék kikapcsolása

1. Ha a készülék már nincs használatban, ki kell kapcsolni a hátoldalán lévő bekapcsoló/kikapcsoló segítségével.
2. Húzza ki a dugót a konnektorból.

6 Tisztítás

6.1 Tisztítás közbeni biztonsággal kapcsolatos jó tanácsok

- A készüléket a tisztítás előtt le kell csatlakoztatni az elektromos hálózatról.
- Hagyja teljesen kihűlni a készüléket.
- Vigyázzon, hogy a berendezésbe ne kerüljön víz. Ne merítse a készüléket tisztítás közben vízbe, vagy egyéb folyadékba. A készülék tisztításához ne használjon nyomás alatt lévő vízugarat!

- Ne használjon a készülék tisztításához semmilyen éles, vagy fém tárgyat (kés, villa, stb.). Az éles tárgyak megsérthetik a készüléket, az érintkezése elektromos áramot vezető részekkel pedig áramütéshez vezethet.
- Ne használjon a tisztításhoz semmilyen súrolószert, oldószer tartalmú, vagy maró hatású tisztító anyagot. Ezek megsérthetik a felületet.

6.2 Tisztítás

1. A munkanap végén a készüléket alaposan tisztítsa meg.
2. Nyissa ki a készülék tolóajtáját.
3. Távolítsa el mindent a készülékből.
4. Vegye ki a polcokat a készülékből.
5. Tisztítsa meg meleg víz alatt a polcokat egy enyhe mosószerral és puha ruhával vagy szivaccsal. Öblítse át a polcokat tiszta vízzel és puha törlőkendő segítségével szárítsa meg.
6. Az alsó felállítási felületet alaposan mossa le, használjon meleg vizet és puha törlőkendőt. Szükség esetén használjon kímélő tisztítószert. A megtisztított felületet törölje át tiszta vízzel átitatott törlőkendővel.
7. Az oldalsó üveg felületet és a tolóajtót törölje át alaposan egy puha és nedves törlőkendővel.
8. A burkolatot és az elektromos vezetéket csak puha, nedves törlőkendővel tisztítsa.
9. A végén a megtisztított részeket alaposan szárítsa meg.
10. A polcokat helyezze vissza a készülékbe.
11. Rendszeresen távolítsa el a koszt és a szennyeződések a ventilátor nyílásból egy puha kefe, vagy seprű segítségével.
12. A tisztítást követően hagyja az ajtót nyitva, hogy a készülék teljesen kiszáradhasson.
13. Ha a készüléket hosszabb ideig nem fogja használni, tisztítsa meg a fent leírt módon. A készüléket hagyja nyitva, hogy elkerülje a készülék belsejében a nem kívánt szagokat.

7 Lehetséges meghibásodások

Az alábbi táblázat ismerteti az eszköz működése során felmerülő hibák lehetséges okait és elhárításának módját. Amennyiben a hibákat nem lehet elhárítani, vegye fel a kapcsolatot a szervizzel.

Kérjük, ennek folyamán adja meg a termék cikkszámát, a modell nevét és a sorozatszámát. Ezek az adatok a készülék adattábláján találhatóak.

Hiba	Lehetséges ok	Elhárítása
Nem elegendő hűtőfolyadék	Közvetlen napsugárzás, vagy hőforrás a közelben	Távolítsa el a hűtővitrint a hőforrás közeléből
	Rossz levegő keringés a hűtővitrin körül	Hagyjon megfelelő távolságot a falaktól és egyéb tárgyaktól.
	Az üvegfedél nem teljesen zárt, vagy túl sokáig volt nyitva	Csukja be a tolóajtót Az ajtónyitás korlátozza a minimumra
	A távolság a tárolt élelmiszerek között túl kevés, vagy túl sok étel van a hűtővitrinben	Tartson megfelelő távolságot az ételek között a hűtővitrinben
	Letakart be és kimenő szellőző nyílások a hűtővitrinben	Vegye el az ételeket és egyéb tárgyakat a be és kimenő szellőző nyílásoktól a hűtővitrinben

Hiba	Lehetséges ok	Elhárítása
Nincs hűtés	Nem dugta be a csatlakozót a konnektorba	Helyezze be megfelelően a villásdugót
	Meghibásodott biztosító relé	Ellenőrizze a tápellátást
	Nincs áram	Ellenőrizze a tápellátást
	Meghibásodott hőmérséklet szabályozó.	Lépjen kapcsolatba a szervizzel
Hangos működés	A készülék nem áll egyenes alapzaton	Állítsa a készüléket egyenes alapzatra
	A készülék a fallal, vagy egyéb tárggyal érintkezik	Tartson megfelelő távolságot a hűtővitrin és egyéb tárgyak között
A kompresszor automatikusan nem kapcsol ki	A hűtővitrin túl van töltve	Távolítson el ételt a hűtővitrinből
	A tolóajtó túl sokáig volt nyitva	Az ajtónyitást korlátozza a minimumra

Hibakódok

Hibakód	Hiba leírása	Következmény	Segítség
HH1	Túlmelegedés (több 80°C), vagy meghibásodott hőmérséklet érzékelő	A kompresszor 45 percig dolgozik, majd ezután kikapcsol 15 percre	Lépjen kapcsolatba a szervizzel
LL1	A hőmérséklet túl alacsony (60 °C alatt), vagy nyitott áramkör (nincs kapcsolat a hőmérséklet érzékelővel)	A kompresszor 45 percig dolgozik, majd ezután kikapcsol 15 percre	Lépjen kapcsolatba a szervizzel

A következő jelenségek nem hibák:

1. Vízfolyás hang Ezen hangot megfelelő működésnél is hallhatja. Ez a rendszerben lévő hűtőfolyadék áramlásának következménye.
2. Páraleszapódás a készülék külső üveges felületén páradús környezetben normális jelenség. Törölje le a párat puha és száraz törülőkendő segítségével.

Alkatrészek

A készülék az (EU) 2019/2024 rendelet II. mellékletében felsorolt javításához szükséges pótalkatrészeinek az utolsó modell forgalomba hozatala után legalább nyolc évig rendelkezésre kell állniuk.

8 Leselejtezés

Elektromos készülék



Az elektromos készülékek ezen szimbólummal jelettek. Az elektromos készülék a megfelelő és környezetkímélő módon kell megsemmisíteni és újrafeldolgozni. Ne dobjon ki elektromos készüléket a háztartási hulladékba. Csatlakoztassa le a készüléket az elektromos hálózatról és távolítsa el a készülékből a csatlakozó kábelt.

HU

Az elektromos készüléket a kijelölt gyűjtőpontra adja le.

Hűtőközeg

A készülékben használt hűtőközeg könnyen gyulladó anyag. Megsemmisítése az adott országos előírásoknak megfelelően történjen.